

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)			CMR																																																																																																		
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Renault centre Logist Puiseux 3 Ruedu bois Angot F-95650 Puiseux pontoi			16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) SMET																																																																																																					
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise			17 Trasportatori successivi/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																																																																																					
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 07.12.2023			18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7																																																																																																					
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 4051567-4051568-4051570-7309824-7309825-7309827-7309828-7309829-7309830-7309831			<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 30%;">6 Contrassegni e numeri</th> <th style="width: 20%;">7 Numero dei colli</th> <th style="width: 20%;">8 Imballaggio</th> <th style="width: 30%;">9 Descrizione</th> <th style="width: 10%;">C</th> <th style="width: 10%;">11 Peso lordo kg. Poids brut.kg</th> <th style="width: 10%;">12 Volume m3 Cubage m3</th> </tr> <tr> <td>DC4 components</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>305739941R</td> <td>27 carton boxes</td> <td>108 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>305731189R</td> <td>52 carton boxes</td> <td>208 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>383427234R</td> <td>2 carton boxes</td> <td>896 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>DW05 components</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>304226329R</td> <td>1 europallet 120*80</td> <td>108 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>216885253R</td> <td>1 europallet 120*80</td> <td>108 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>328H06578R</td> <td>1 carton box</td> <td>6 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>205947476R</td> <td>50 carton boxes</td> <td>300 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>302193490R</td> <td>2 europallet 120*80</td> <td>216 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>383429361R</td> <td>18 carton boxes</td> <td>900 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>321041926R</td> <td>1 carton box</td> <td>50 pcs</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td colspan="5" style="text-align: center; font-size: 1.2em; font-weight: bold;">TOT 1.100 kg</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>				6 Contrassegni e numeri	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9 Descrizione	C	11 Peso lordo kg. Poids brut.kg	12 Volume m3 Cubage m3	DC4 components							305739941R	27 carton boxes	108 pcs					305731189R	52 carton boxes	208 pcs					383427234R	2 carton boxes	896 pcs					DW05 components							304226329R	1 europallet 120*80	108 pcs					216885253R	1 europallet 120*80	108 pcs					328H06578R	1 carton box	6 pcs					205947476R	50 carton boxes	300 pcs					302193490R	2 europallet 120*80	216 pcs					383429361R	18 carton boxes	900 pcs					321041926R	1 carton box	50 pcs					TOT 1.100 kg						
6 Contrassegni e numeri	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9 Descrizione	C	11 Peso lordo kg. Poids brut.kg	12 Volume m3 Cubage m3																																																																																																		
DC4 components																																																																																																								
305739941R	27 carton boxes	108 pcs																																																																																																						
305731189R	52 carton boxes	208 pcs																																																																																																						
383427234R	2 carton boxes	896 pcs																																																																																																						
DW05 components																																																																																																								
304226329R	1 europallet 120*80	108 pcs																																																																																																						
216885253R	1 europallet 120*80	108 pcs																																																																																																						
328H06578R	1 carton box	6 pcs																																																																																																						
205947476R	50 carton boxes	300 pcs																																																																																																						
302193490R	2 europallet 120*80	216 pcs																																																																																																						
383429361R	18 carton boxes	900 pcs																																																																																																						
321041926R	1 carton box	50 pcs																																																																																																						
TOT 1.100 kg																																																																																																								
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)			19 zu zahlen vom: A payer par: <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 30%;">Fracht Prix de transport</th> <th style="width: 10%;">Absender L'expéditeur</th> <th style="width: 10%;">Währung Monnaie</th> <th style="width: 10%;">Empfänger Le Destinataire</th> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwischensumme Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>				Fracht Prix de transport	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire	Ermäßigungen Réductions				Zwischensumme Solde				Zuschläge Suppléments				Nebengebühren Frais accessoires				Sonstiges Divers				Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																																									
Fracht Prix de transport	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire																																																																																																					
Ermäßigungen Réductions																																																																																																								
Zwischensumme Solde																																																																																																								
Zuschläge Suppléments																																																																																																								
Nebengebühren Frais accessoires																																																																																																								
Sonstiges Divers																																																																																																								
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																																																																								
14 Rückerstattung / Remboursement			20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																																																																																																					
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA			21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 07.12.2023																																																																																																					
22 MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)			23 CE965ZA EA797KY (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le																																																																																																			
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 10%;">von</th> <th style="width: 10%;">bis</th> <th style="width: 10%;">km</th> <th style="width: 10%;">Art</th> <th style="width: 10%;">Anzahl</th> <th style="width: 10%;">Kein- Tausch</th> <th style="width: 10%;">Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>			von	bis	km	Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch				Euro-Palette							Gitterbox-Palette							Einfach-Palette				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes		Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes																																																																							
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein- Tausch	Tausch																																																																																																		
			Euro-Palette																																																																																																					
			Gitterbox-Palette																																																																																																					
			Einfach-Palette																																																																																																					
26 Vertragspartner des Frachtführers			Bestätigung des Empfängers		Bestätigung des Fahrers																																																																																																			
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg			Bestätigung des Empfängers		Bestätigung des Fahrers																																																																																																			



BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7309828

DATE: 07.12.2023 12:00:00 TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. d. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciolamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault Centre Logist. de Puisseux
ZAC de la Chaussée de Puisseux
3 Rue du bois Angot
F-95650 PUISEUX PONTTOISE
CLP 01

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: D#Oronzo, Giuseppe
57362 TELEPHONE: +39/0805858-645 / 654

DEPART LE: 07.12.2023 A: 12:43
ARRIVEE LE: 13.12.2023 A: 12:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
HUB KIT GEARBOX GLU GN 489877	205947476R	300	PCE		50	74219214 à 74219263	6	20231103	

TRANSPORTEUR

Waberers International AG
Nagykoeresi 351
H-1239 BUDAPEST

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 270 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 50
N° DE L'UNITE DE TRANSP. CE965ZA
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 489877